



USB-C Flat Docking Station



User guide • Gebrauchsanweisung • Mode d'emploi
Manual de instrucciones • Manuale • Uživatelská příručka
Instrukcije obsługi • Uživatelská příručka • Vartotojo vadovas
Handleiding

P/N: C31FLATDOCKPDV2

EN Please read the entire instruction manual carefully. Detailed manual is available on our website www.i-tec.cz/en/ in the tab „Manuals, drivers“. In case of any issues, please contact our technical support at: support@itecproduct.com

DE Bitte lesen Sie das gesamte Handbuch sorgfältig durch. Die ausführliche Gebrauchsanweisung ist auch auf unserer Webseite www.i-tec.cz/de/ unter „Benutzerhandbücher, Treiber“ bei diesem Produkt zu finden. Wenn Sie Probleme haben, kontaktieren Sie bitte unser Support-Team unter: support@itecproduct.com

FR Veuillez lire attentivement le manuel dans son intégralité. Un manuel détaillé est disponible sur notre site www.i-tec.cz/fr/ sous l'onglet «Manuels, pilotes». Si vous avez des problèmes, veuillez contacter notre équipe support à support@itecproduct.com

ES Por favor, lea atentamente todo el manual. El manual detallado está disponible en nuestro sitio web, www.i-tec.cz/es/ bajo la pestaña "Manuales y controladores" de este producto. Si tiene algún problema, póngase en contacto con nuestro equipo de soporte en support@itecproduct.com

IT Leggere attentamente tutto il Libretto d'uso. Il Libretto d'uso è a disposizione anche sulla scheda "Manuali e strumenti" del nostro sito web: www.i-tec.cz/it/. In caso di problemi rivolgersi al supporto tecnico: support@itecproduct.com

CZ Prosíme o pečlivé přečtení celého manuálu. Podrobný manuál je k dispozici na našem webu www.i-tec.cz v záložce „Manuály, ovladače“ u tohoto produktu. V případě problémů se můžete obrátit na naši technickou podporu: support@itecproduct.com

PL Upewnij się, że uważnie przeczytałeś instrukcji obsługi. Szczegółowy podręcznik jest dostępny na naszej stronie internetowej www.i-tec.cz/pl/ w zakładce "Instrukcje, sterowniki". W razie jakichkolwiek problemów, skontaktuj się z naszym serwisem pod adresem: support@itecproduct.com

SK Prosíme o dôkladné prečítanie celého manuálu. Podrobný manuál je k dispozícii tiež na našom webe www.i-tec.cz v záložke „Manuály, ovladače“ pri tomto produkte. V prípade problémov sa môžete obrátiť na našu technickú podporu: support@itecproduct.com

LT Prašome įdėmiai perskaityti visą vadovą. Išsamų vadovą galite rasti mūsų svetainėje www.i-tec.cz/en/ šio produkto skyrelyje „Manuals, drivers“. Iškilus problemoms galite susisiekti su mūsų technine pagalba: support@itecproduct.com

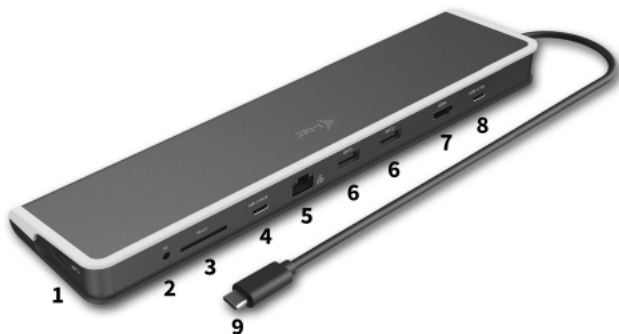
NL Wij vragen u vriendelijk om de volledige handleiding zorgvuldig door te lezen. Een gedetailleerde handleiding van dit product is beschikbaar op onze website www.i-tec.cz/nl/ onder het tabblad "Handleidingen en drivers". Mochten er zich problemen voordoen kunt u contact opnemen met ons supportcenter via support@itecproduct.com.

USB-C Flat Docking Station

ENGLISH.....	08-09
DEUTSCH.....	10-11
FRANÇAIS.....	12-13
ESPAÑOL.....	14-15
ITALIANO.....	16-17
ČESKY.....	18-19
POLSKI.....	20-21
SLOVENSKY.....	22-23
LIETUVOS.....	24-25
NEDERLANDS.....	26-27
WEEE.....	28-29
Declaration of Conformity.....	30
FCC.....	31



www.i-tec.cz/en



ENGLISH

1. USB-A 3.0 port – for connecting USB devices
2. Input for external power adapter – you can connect AC/DC 5V power adapter for charging of connected USB devices
3. SD Card Reader
4. USB-C 3.1 port – for connecting USB-C devices
5. Ethernet GLAN RJ-45 port – for connecting to the Ethernet network / router / switch / HUB and the internet
6. 2x USB-A 3.0 port – for connecting USB devices
7. HDMI port – for connecting a HDMI monitor
8. USB-C Power Delivery port – for charging notebooks, tablets or smartphones with support for Power Delivery. To this port you can connect an original or a universal AC power adapter with USB Type-C connector, it ensures the constant charging of your notebook, tablet or smartphone during your work.
9. Connecting cable with USB-C connector – for connecting of docking station to a notebook, tablet, PC or smartphone with USB-C port

DEUTSCH

1. USB-A 3.0 Port – für den Anschluß von USB Geräten
2. Eingang für externes Ladegerät – wahlweise kann AC/DC Adapter 5V für die Unterstützung der angeschlossenen USB-Geräte angeschlossen werden
3. SD-Kartenlesegerät
4. USB-C 3.1 Port – für den Anschluß von USB-C Geräten
5. Ethernet GLAN RJ-45 Port – für den Anschluss von Router / Switch / HUB und Internet
6. 2x USB-A 3.0 Port – für den Anschluß von USB Geräten
7. HDMI Port – für den Anschluss von HDMI Bildschirm
8. USB-C Power Delivery Port – für das Laden Ihres Notebooks, Tablets oder Smartphones mit Unterstützung der Technologie Power Delivery. An diesen Port können Sie einen Original- oder Universalnetzadapter mit USB-C Konnektor anschließen. Somit wird Ihr Notebook, Tablet oder Smartphone während Ihrer Arbeit permanent aufgeladen.
9. Anschlusskabel mit USB-C Konnektor – für den Anschluss des Adapters an Notebook, Tablet, PC oder Smartphone mit USB-C Port

FRANÇAIS

1. Port USB-A 3.0 – permet la connexion de périphériques USB
2. Entrée pour alimentation externe – Possibilité de connecter un adaptateur 5 V CA / CC afin d'alimenter les périphériques USB connectés
3. Lecteur de carte SD
4. Port USB-C 3.1 – Permet la connexion de périphériques USB-C
5. Port Ethernet GLAN RJ-45 – permet la connexion à Ethernet / routeur / commutateur / HUB et Internet
6. 2 ports USB-A 3.0 – permet la connexion de périphériques USB
7. Port HDMI – permet la connexion d'un moniteur possédant une entrée HDMI
8. Port USB-C Power Delivery – Permet de charger un ordinateur portable, une tablette ou un smartphone avec prise en charge de la fonction Power Delivery. Sur ce port, vous pouvez connecter un adaptateur secteur original ou universel avec un connecteur USB-C ce qui permet de charger votre ordinateur portable, tablette ou smartphone pendant votre travail
9. Câble de connexion avec connecteur USB-C - pour connecter une station d'accueil à un ordinateur portable, une tablette, un PC ou un smartphone doté d'un port USB-C

ČESKY

1. USB-A 3.0 port – pro připojení USB zařízení
2. Vstup pro externí napáječ – volitelně lze připojit AC/DC adaptér 5V pro podporu napájení připojených USB zařízení
3. Čtečka SD karet
4. USB-C 3.1 port – pro připojení USB-C zařízení
5. Ethernet GLAN RJ-45 port – pro připojení do Ethernet sítě / routeru / switchu / HUBu a k internetu
6. 2x USB-A 3.0 port – pro připojení USB zařízení
7. HDMI port – pro připojení monitoru s HDMI vstupem
8. USB-C Power Delivery port – pro nabíjení notebooku, tabletu nebo smartphonu s podporou technologie Power Delivery. Do tohoto portu můžete zapojit originální nebo univerzální síťový napájecí adaptér s USB-C konektorem, čímž je během vaší práce s notebookem, tabletem nebo smartphonem zajištěno jeho neustálé dobíjení.
9. Připojovací kabel s USB-C konektorem – pro připojení dokovací stanice k notebooku, tabletu, PC nebo smartphonu s USB-C portem

POLSKI

1. Port USB-A 3.0 – do podłączenia urządzeń USB
2. Wejście zasilacza – możliwość podłączenia zasilacza AC/DC 5V do ładowania podłączonych urządzeń USB
3. Czytnik kart SD
4. Port USB-C 3.1 port – do podłączenia urządzeń USB-C
5. Port Ethernet GLAN RJ-45 – do podłączenia do sieci Ethernet / routera / switcha / HUBa oraz internetu
6. 2x port USB-A 3.0 – do podłączenia urządzeń USB
7. Port HDMI – do podłączenia monitora HDMI
8. Port USB-C Power Delivery – umożliwia ładowanie notebooków, tabletów lub smartfonów z obsługą Power Delivery. Do portu można podłączyć oryginalny lub uniwersalny zasilacz AC z USB Type-C, co umożliwi stałe ładowanie notebooka, tabletu lub smartphona podczas pracy.
9. Kabel z konektorem USB-C – do podłączenia stacji dokującej do notebooka, tabletu, PC lub smartphona z portem USB-C

ESPAÑOL

1. Puerto USB-A 3.0 - para conectar dispositivos USB
2. Entrada para fuente de alimentación externa: se puede conectar un adaptador de 5 V CA/CC para alimentar los dispositivos USB conectados
3. Lector de tarjetas SD
4. Puerto USB-C 3.1 - Para conectar dispositivos USB-C
5. Puerto Ethernet GLAN RJ-45 - para Ethernet / router / switch / HUB y conectividad a internet
6. 2x puerto USB-A 3.0 - para conectar dispositivos USB
7. Puerto HDMI - para conectar un monitor con entrada HDMI
8. Puerto USB-C Power Delivery - para cargar una computadora portátil, tableta o smartphone con soporte de Power Delivery tecnología. En este puerto, puede enchufar un adaptador de CA original o universal con un conector USB-C para mantenerlo cargado mientras usa su computadora portátil, tableta o smartphone.
9. Cable de conexión con conector USB-C: para conectar un replicador de puertos a una computadora portátil, tableta, PC o smartphone con un puerto USB-C

SLOVENSKY

1. USB-A 3.0 port – pre pripojenie USB zariadenia
2. Vstup pre externý napájač – voliteľne môžete pripojiť AC/DC adaptér 5V pre podporu napájania pripojených USB zariadení
3. Čítačka SD kariet
4. USB-C 3.1 port – pre pripojenie USB-C zariadenia
5. Ethernet GLAN RJ-45 port – pre pripojenie do Ethernet siete / routeru / switchu / HUBu a k internetu
6. 2x USB-A 3.0 port – pre pripojenie USB zariadenia
7. HDMI port – pre pripojenie monitora s HDMI vstupom
8. USB-C Power Delivery port – pre nabíjanie notebooku, tabletu alebo smartphonu s podporou technológie Power Delivery. Do tohto portu môžete zapojiť originálny alebo univerzálny sieťový napájací adaptér s USB-C konektorom, a tým je počas vašej práce s notebookom, tabletom alebo smartphonom zaistené jeho neustále nabíjanie.
9. Pripájací kábel s USB-C konektorom – pre pripojenie dokovacej stanice k notebooku, tabletu, PC alebo smartphonu s USB-C portom

LIETUVOS

1. USB-A 3.0 prievadas – USB įrenginio prijungimui
2. Išorinio įkroviklio įvestis – prijungimui galima pasirinkti AC/DC adapterį 5V prijungtų USB įrenginių palaikymui
3. SD kortelių skaitytuvas
4. USB-C 3.1 prievadas – USB-C įrenginio prijungimui
5. Ethernet GLAN RJ-45 prievadas – prijungimui prie Ethernet tinklo / maršrutizatoriaus / switcho / HUBo ir prie interneto
6. 2x USB-A 3.0 prievadas – USB įrenginio prijungimui
7. HDMI prievadas – monitoriaus su HDMI įvestimi prijungimui
8. USB-C Power Delivery port – nešiojamo kompiuterio, planšetės arba išmaniojo telefono įkrovimui su technologijos Power Delivery palaikymu. Prie šio prievado galite jungti originalų arba universalų maitinimo adapterį su USB-C jungtimi, Jums dirbant su nešiojamo kompiuteriu, planšete arba išmanioju telefonu užtikrinamas pastovus įkrovimas.
9. Prijungimo kabelis su USB-C jungtimi – doko stotelės prijungimui prie nešiojamo kompiuterio, planšetės, PC arba išmaniojo telefono su USB-C prievadu

NEDERLANDS

1. USB-A 3.0-poort - voor het aansluiten van USB-apparaten
2. Externe voedingsingang - optionele 5V AC / DC-adaptor voor het voeden van aangesloten USB-apparaten
3. SD-kaartlezer
4. USB-C 3.1-poort - voor het aansluiten van USB-C-apparaten
5. Ethernet GLAN RJ-45-poort - voor aansluiting op Ethernet-netwerk / router / switch / HUB en internet
6. 2x USB-A 3.0-poort - voor het aansluiten van USB-apparaten
7. HDMI-poort - voor aansluiting van een monitor met HDMI-ingang
8. USB-C Power Delivery Port - voor het opladen van laptop, tablet of smartphone met Power Delivery-technologie. U kunt een originele of universele netspanningsadapter met een USB-C-connector op deze poort aansluiten om ervoor te zorgen dat u deze altijd oplaadt terwijl u met uw notebook, tablet of smartphone werkt.
9. Verbindingskabel met USB-C-connector - voor het aansluiten van een dockingstation op een notebook, tablet, pc of smartphone met USB-C-poort

ITALIANO

1. Porta USB-A 3.0 – per collegare dispositivi USB
2. Ingresso per l'alimentatore esterno - facoltativamente si può collegare un alimentatore AC/DC di 5 V per supportare l'alimentazione di dispositivi USB collegati
3. Lettore di schede SD
4. Porta USB-C 3.1 – per il collegamento di dispositivi USB-C
5. Porta Ethernet GLAN RJ-45 – per il collegamento ad una rete Ethernet / al Router / Switch / HUB e per la connessione ad Internet
6. 2 porte USB-A 3.0 – per il collegamento di dispositivi USB
7. Porta HDMI – per il collegamento di un monitor dotato di ingresso HDMI
8. Porta USB-C Power Delivery – per la ricarica del notebook, tablet o dello smartphone, dotati della tecnologia Power Delivery. Si può collegare a questa porta l'alimentatore originale o uno universale con un connettore USB-C, che garantisce la ricarica costante del vostro notebook, tablet o smartphone, durante la vostra attività lavorativa.
9. Cavo di collegamento con connettore USB-C – per il collegamento della Docking Station al notebook, tablet, computer o smartphone, dotati della porta USB-C

INTRODUCTION

Thank you for purchasing the i-tec USB-C Docking Station that will allow you to connect your favourite devices via single USB-C connector to a notebook, a tablet, a PC or a smartphone with a USB-C port. It offers 1x HDMI port, 1x Ethernet GLAN RJ-45 port, 1x SD Card Reader, 3x USB-A 3.0 port, 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) port, 1x USB-C Power Delivery port and 1x DC 5V Power Jack. The package includes an extra set of silicone anti-slip self adhesive pads if your laptop has a USB-C port on the left side and the docking station will need to rotate.

PACKAGE CONTENTS

- i-tec USB-C Docking Station with cable (30 cm)
- Extra set of silicone anti-slip self adhesive pads
- Quick Start

SPECIFICATION

- 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) port, transfer rate up to 5 Gbps
- 3x USB-A 3.0 port, transfer rate up to 5 Gbps
- 1x USB-C Power Delivery with profile 4 (up to 20V/3A, max. 60 W)
- 1x Ethernet GLAN RJ-45 port, 10/100/1000 Mbps
- 1x SD Card Reader (Spec. SD 4.0)
- Graphic interface: 1x HDMI, 4K Ultra HD with max. resolution 3840x2160 / 30Hz
- Resolution: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152 2048x1280 2048x1536 2560x1440 2560x1600 3840x2160
- Mode: Extend, Mirror and Primary Display
- Supported colors 16 / 32 bit
- Powered through USB bus
- 1x AC/DC 5V Power Jack - If you connect the other USB devices to the docking station the devices will be will draw the power from your laptop directly. Anyway, if these devices requires more than 900mA you can encounter some device will not work properly. If this happens we recommend you to order an extra power adapter
 - Chipset: VL102 & VL817 & PS176 & RTL8153 & RTS5327
 - OS: Requires USB-C interface with „DisplayPort Alternate Mode“ and „Power Delivery“ support (not all devices / systems with USB-C interface supports the standard) or Thunderbolt 3 port – Windows 10 32/64bit, Mac OS X, Chrome OS and Android 6 (Google) with Intel Broadwell Processor and R51 and higher
 - Product dimensions: 280 x 70 x 22 mm
 - Product weight: 198 g

SYSTEM REQUIREMENTS

Hardware requirements: notebook, tablet, PC, smartphone with OS Windows, Mac or Google with a free port USB-C

Operating system: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS and Android 6) with latest updates

INSTALLATION OF DRIVERS

After connecting, the drivers for the docking station are installed automatically from the system.

CAUTION! Before installation make sure that your system has installed the latest drivers for your device and updated BIOS.

The majority of problems with the docking station and the connected peripheral devices can be solved by disconnecting the USB-C cable of the docking station from the USB-C port of the PC / Mac / smartphone and reconnecting after approximately 10 s.

SAFETY INSTRUCTIONS

- Do not expose to extreme temperatures and air humidity.
- Use the device on flat surfaces – you will prevent it from slipping and falling to the ground.
- Save the user manual for a possible use later.

In cooperation with the service department:

- Check functionality after falling to water or to the ground.
- Check functionality when the cover is broken.
- Send the device back if it does not work in accordance with the user manual.

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

Available on our website www.i-tec.cz/en on the “FAQ” tab of this product.

EINLEITUNG

Wir bedanken uns für den Kauf von i-tec USB-C Docking Station, die es Ihnen ermöglicht, Ihre Lieblingsgeräte an Notebook, Tablet-PC, PC, Smartphone mit USB Type-C Port mit Hilfe von USB Type-C Anschluss anzuschließen. Vorhandene Anschlüsse: 1x HDMI Port, 1x Ethernet GLAN RJ-45 Port, 1x SD Kartenlesegerät, 3x USB-A 3.0 Port, 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) Port, 1x USB-C Power Delivery Port und 1x Eingang für externes Ladegerät DC 5V. Im Lieferumfang enthalten ist auch ein Satz Silikonantirutschmatten für den Fall, dass Ihr Notebook den USB-C Port auf der linken Seite hat und die Docking Station umgedreht werden müßte.

LIEFERUMFANG

- i-tec USB-C Docking Station mit Kabel (30 cm)
- Satz Silikonantirutschmatten
- Quick Start

SPEZIFIKATION

- 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) Port, Übertragungsgeschwindigkeit bis zu 5 Gbps
- 3x USB-A 3.0 Port, Übertragungsgeschwindigkeit bis zu 5 Gbps
- 1x USB-C Power Delivery mit Profil 4 (bis zu 20V/3A, max. 60 W)
- 1x Ethernet GLAN RJ-45 Port, 10/100/1000 Mbps
- 1x SD-Kartenlesegerät (Spez. SD 4.0)
- Grafische Schnittstelle: 1x HDMI, 4K Ultra HD mit max. Auflösung 3840x2160 / 30Hz
- Mögliche Schnittstellen: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152 2048x1280 2048x1536 2560x1440 2560x1600 3840x2160
- Einstellungen: Erweitern, Spiegeln und Primärmonitor
- Unterstützte Farben 16 / 32 bit
- Die Stromversorgung findet über den USB statt
- 1x Eingang für externen Adapter AC/DC 5V – sie können an die Docking Station weitere USB-Geräte anschließen. Sie werden direkt über das Notebook geladen. Falls die Geräte insgesamt mehr als 900 mA Strom benötigen sollten, könnte passieren, dass sie nicht richtig funktionieren werden.
- Chipset: VL102 & VL817 & PS176 & RTL8153 & RTS5327
- BS: Erfordert USB-C Schnittstelle mit Unterstützung von „DisplayPort Alternate Mode“ und „Power Delivery“ (nicht alle Geräte / Systeme mit USB-C Schnittstelle verfügen über diesen Standard) oder Thunderbolt 3 Port – jetzt Windows 10 32/64bit, Mac OS X, Chrome OS und Android 6 (Google) mit Intel Broadwell Prozessor und R51 und höher
- Produktabmessungen: 280 x 70 x 22 mm
- Produktgewicht: 198 g

SYSTEMANFORDERUNGEN

Hardware-Anforderungen: Notebook, Tablet, PC, Smartphone mit BS Windows, Mac oder Google mit einem freien USB-C Port

Betriebssystem: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS und Android 6) mit den neuesten Aktualisierungen

TREIBERINSTALLATION

Nach Anschluss werden die Dockingstationtreiber automatisch vom System installiert.

HINWEIS! Vergewissern Sie sich vor der Installation, dass Sie im System die neuesten Treiber für Ihr Gerät installiert haben und BIOS aktualisiert ist.

Der überwiegende Teil von Problemen mit der Docking Station und den angeschlossenen Peripherien kann durch Trennung des USB-C Kabels der Docking Station vom USB-C Port des PCs / Macs / Smartphones und seinen wiederholten Anschluss nach ca. 10 Sekunden gelöst werden.

SICHERHEITSHINWEISE

- Extremen Temperaturen und Luftfeuchtigkeit nicht ausstellen.
- Gerät auf flachen Unterlagen nutzen – so vermeiden Sie Abrutschen und Sturz auf den Boden.
- Bewahren Sie das Benutzerhandbuch für spätere Verwendung auf.

In Zusammenarbeit mit der Serviceabteilung:

- Überprüfen Sie die Funktionsfähigkeit nach einem Sturz ins Wasser oder auf den Boden.
- Überprüfen Sie die Funktionsfähigkeit bei Bruch des Deckels.
- Reklamieren Sie das Gerät, wenn es nicht so funktioniert, wie im Benutzerhandbuch beschrieben.

HÄUFIG GESTELLTE FRAGEN

Verfügbar auf unserer Webseite www.i-tec.cz/de auf der Registerkarte "FAQ" dieses Produkts.

INTRODUCTION

Nous vous remercions d'avoir acheté la station d'accueil USB-C i-tec qui vous permet de connecter rapidement et facilement vos appareils favoris à un ordinateur portable, une tablette, un PC ou un smartphone USB-C avec un seul connecteur USB-C. Il offre un port HDMI 1x, 1 port Ethernet GLAN RJ-45, 1 lecteur de carte SD, 3 ports USB-A 3.0, 1 port USB-C 3.1, 1 port USB-C Power Delivery et 1 connecteur d'alimentation externe DC 5V. Un ensemble de tampons antidérapants en silicone est également inclus dans le cas où votre ordinateur portable dispose d'un port USB-C à gauche et que la station d'accueil doit pivoter.

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- Station d'accueil i-tec USB-C avec câble (30 cm)
- Ensemble de coussinets antidérapants en silicone
- démarrage rapide

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- 1x USB-C 3.1 (Gen. 1), taux de transfert jusqu'à 5 Gbps
- 3x USB-A 3.0, taux de transfert jusqu'à 5 Gbps
- 1x USB-C. Power Delivery profil 4 (jusqu'à 20V/3A, max. 60 W)
- 1x Ethernet GLAN port RJ-45 10/100/1000 Mbps
- 1x Lecteur de carte SD (sp. SD 4.0)
- Interface graphique: 1 x HDMI, 4K Ultra HD avec résolution maximale 3840x2160 / 30Hz
- Résolutions possibles: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152 2048x1280 2048x1536 2560x1440 2560x1600 3840x2160
- Mode: Extension, Miroir, Moniteur principal
- Couleurs supportées: 16/32 bits
- Alimentation par concentrateur USB
- 1 entrée pour adaptateur externe 5V AC/DC - Vous pouvez connecter d'autres périphériques USB à la station d'accueil, qui seront tous alimentés directement à partir de votre ordinateur portable. Si l'ensemble de ces installations nécessitent un courant supérieur à 900 mA, il peut arriver que cela ne fonctionne pas correctement.
- Chipset (circuits intégrés): VL102 & VL817 & PS176 & RTL8153 & RTS5327
- Système d'exploitation: Nécessite une interface USB-C avec fonction "DisplayPort mode alternatif" et "Power Delivery" (tous les périphériques / systèmes USB-C ont pas cette norme) ou Thunderbolt 3 port – Dès maintenant Windows 10 32/64 bits, Mac OS X Chrome OS et Android 6 (Google) avec Intel et processeurs Broadwell R51 et supérieurs
- Dimensions: 280 x 70 x 22 mm
- Poids du produit: 198 g

EXIGENCES DU SYSTEME

Configuration matérielle requise: ordinateur portable, tablette, PC, smartphone avec Windows, Mac ou Google avec port USB-C libre

Système d'exploitation: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS et Android 6) avec les dernières mises à jour

INSTALLATION DES PILOTES

Une fois connecté, les pilotes de la station d'accueil sont automatiquement installés à partir du système.

ATTENTION! Assurez-vous, avant installation, d'avoir installé les derniers pilotes pour votre périphérique et un BIOS mis à jour

L'essentiel des problèmes liés à la station d'accueil et aux périphériques connectés peut être résolu en déconnectant le câble de la station d'accueil USB-C du port USB-C PC / Mac / smartphone / tablette et en le rebranchant après environ 10 secondes.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

- Ne pas exposer à des températures et à une humidité extrêmes.
- Utilisez l'appareil sur une surface plane afin d'éviter qu'il ne glisse et ne tombe au sol.
- Gardez le manuel pour une utilisation ultérieure.

En coopération avec le service après-vente:

- Vérification de la fonctionnalité après que l'appareil soit tombé à l'eau ou au sol.
- Vérification de la fonctionnalité en cas de couvercle endommagé.
- Réclamation au cas où le matériel ne fonctionne pas comme indiqué par le manuel

RÉPONSES AUX QUESTIONS FRÉQUEMMENT POSÉES

À votre disposition sur notre page web www.i-tec.cz/fr, où se trouvent sous l'onglet de « FAQ » qui correspondent au respectif produit.

INTRODUCCION

Gracias por comprar i-tec USB-C replicador de puertos que le permite conectar rápidamente y fácilmente sus dispositivos favoritos USB-C a una computadora portátil, tableta, PC o a Smartphone con puerto USB-C. El docking station ofrece 1x puerto HDMI, 1x puerto Ethernet GLAN RJ-45, 1x lector de tarjetas SD, 3x puertos USB-A 3.0, 1x puerto USB-C 3.1, 1x puerto USB-C Power Delivery y conector de alimentación externo 1x CC 5V. También se incluye un juego de almohadillas antideslizantes de silicona en caso de que su computadora portátil tenga un puerto USB-C a la izquierda y el replicador de puertos deba girar.

CONTENIDO DE EMBALAJE

- i-tec USB-C replicador de puertos con cable (30 cm)
- Juego de almohadillas antideslizantes de silicona.
- Quick Start

ESPECIFICACIÓN

- 1x puerto USB-C 3.1 (Gen. 1), velocidad de transferencia de hasta 5 Gbps
- 3x puerto USB-A 3.0, velocidad de transferencia de hasta 5 Gbps
- 1x puerto USB-C Power Delivery con el perfil 4 (hasta 20V/3A, máx. 60W)
- 1x puerto Ethernet GLAN RJ-45, 10/100/1000 Mbps
- 1x lector de tarjetas SD (especificación SD 4.0)
- Interfaz gráfica: 1x HDMI, 4K Ultra HD con resolución máxima de 3840x2160 / 30Hz
- Posibles resoluciones: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152, 2048x1280, 2048x1536, 2560x1440, 2560x1600, 3840x2160
- Modos: Duplicar, Extender y Sólo pantalla de equipo
- Colores compatibles 16/32 bits
- Alimentación desde bus USB
- 1x entrada para adaptador externo de CA/CC de 5 V: puede conectar dispositivos USB adicionales a su docking station, todos alimentados directamente desde su computadora portátil. Si estos dispositivos juntos requieren una corriente superior a 900 mA, es posible que no funcionen correctamente.
- Chipset: VL102 & VL817 & PS176 & RTL8153 & RTS5327
- OS: requiere una interfaz USB-C con "DisplayPort Alternate Mode" y "Power Delivery" (no todos los dispositivos / sistemas con el interfaz USB-C tienen este estándar) o el puerto Thunderbolt 3; Windows 10 32/64bit, Mac OS X, Chrome OS y Android 6 (Google) con procesadores Intel Broadwell y R51 y superior
- Dimensiones del producto: 280 x 70 x 22 mm.
- Peso del producto: 198 g

REQUISITOS DEL SISTEMA

Requisitos de hardware: computadora portátil, tableta, PC, smartphone con Windows, Mac o Google con puerto USB-C libre

Sistema operativo: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS y Android 6) con las últimas actualizaciones

INSTALACIÓN DE CONTROLADORES

Una vez conectado, los controladores del replicador de puertos se instalan automáticamente desde el sistema.

¡ADVERTENCIA! Antes de instalar, asegúrese de tener los últimos controladores para su dispositivo y el BIOS actualizado.

La mayor parte de los problemas con el replicador de puertos y los periféricos conectados se pueden resolver desconectando el cable USB-C del docking station de la PC / Mac / smartphone / tableta y volviéndolo a conectar durante unos 10 segundos.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- No exponer a temperaturas y humedad extremas.
- Use el dispositivo en arandelas planas para evitar que se resbale y caiga al suelo.
- Guarde el manual para su uso posterior.

- En cooperación con el Departamento de Servicio:
- Verificar la funcionalidad después de caer al agua o al suelo.
- Verificar la funcionalidad cuando la tapa está rota.
- Reclamar el equipo que no funciona según el manual.

PREGUNTAS FRECUENTES

Disponible en nuestra página web www.i-tec.cz/es, en la pestaña “FAQ” de este producto.

INTRODUZIONE

Grazie per avere acquistato la Docking Station USB-C i-tec, che vi permette di collegare facilmente e rapidamente i vostri dispositivi preferiti al notebook, tablet, computer, smartphone dotati della porta USB-C, utilizzando un unico connettore USB-C. Il dispositivo è dotato di 1 porta HDMI, 1 porta Ethernet GLAN RJ-45, 1 lettore di schede SD, di 3 porte USB-A, di 1 porta USB 3.1 (Gen. 1), 1 porta USB-C Power Delivery e di un ingresso di alimentazione esterna con 5V CC. La confezione include anche un kit di tappetini antiscivolo in silicone, nell'eventualità che il vostro notebook abbia la porta USB-C sulla sinistra e che la Docking Station debba essere girata.

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- Docking station USB-C i-tec con cavo in dotazione lungo 30 cm
- Kit di tappetini antiscivolo in silicone
- Guida rapida

CARATTERISTICHE TECNICHE

- 1 porta USB-C 3.1, (Gen. 1), velocità di trasferimento fino a 5 Gbps
- 3 porte USB-A 3.0, velocità di trasferimento fino a 5 Gbps
- 1 porta USB C Power Delivery con 4 profilo (fino a 20V / 3A, max. 60 W)
- 1 porta Ethernet GLAN RJ-45, 10/100/1.000 Mbps
- 1 lettore di schede SD (spec. SD 4.0)
- Interfaccia grafico: 1x HDMI, 1x 4K Ultra HD con risoluzione max. 3840x2160 / 30Hz
- Risoluzioni permesse: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152 2048x1280 2048x1536 2560x1440 2560x1600 3840x2160
- Modalità: Esteso, Duplice, e monitor primario
- Colorazione supportata a 16 / 32 bit
- Alimentazione dal bus USB
- 1 ingresso per alimentatore esterno AC/DC 5V - si possono collegare altri dispositivi USB, che saranno alimentati direttamente dal vostro notebook. Nell'eventualità che si colleghino tutti questi dispositivi insieme e che abbiano la necessità di una alimentazione con una corrente superiore di 900 ma, si potrebbero verificare delle ma funzionalità.
- Chipset: VL102 & VL817 & PS176 & RTL8153 & RTS5327
- SO: Si richiede un interfaccia USB-C con il supporto della modalità "Display Port Alternate Mode" e "Power Delivery" (non tutti i dispositivi/sistemi con l'interfaccia USB-C dispongono di questo standard) oppure della porta Thunderbolt 3 – adesso anche in Windows 10 32/64bit, Mac OS X, Chrome OS e Android 6 (Google) con CPU Intel Broadwell, R51 e superiori
- Dimensioni del prodotto: 280 x 70 x 22 mm
- Peso del prodotto: 198 g

REQUISITI DI SISTEMA

Requisiti hardware: notebook, tablet, PC, smartphone con Windows OS, Mac o Google dotati di una porta USB-C libera

Sistema operativo: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS e Android 6) con gli ultimi

aggiornamenti installati

INSTALLAZIONE DEI DRIVER

Dopo aver collegato la Docking Station, il sistema operativo provvede all'installazione automatica dei driver.

AVVERTENZA! Prima di eseguire l'installazione, accertarsi che siano già installati i driver più aggiornati per il vostro dispositivo e che il firmware del BIOS sia quello più recente.

La maggior parte di problemi sorti con la docking station e le periferiche collegate, si possono risolvere scollegando il cavo USB-C della Docking Station dalla porta USB-C del computer / Mac / smartphone / tablet per almeno 10 s, e quindi ricollegando il cavo.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Evitare i valori estremi della temperatura e dell'umidità.
- Usare il dispositivo su un supporto orizzontale per evitare la caduta per terra a causa del suo scivolamento.
- Conservare gli strumenti e anche il Libretto d'uso.

In collaborazione con il Centro di assistenza tecnica

- controllare il funzionamento del dispositivo dopo la sua caduta per terra o nell'acqua
- verificare il funzionamento del dispositivo in caso di rottura dell'involucro
- sporgere il reclamo se il dispositivo non funziona secondo il Libretto d'uso.

DOMANDE FREQUENTI

Si veda la scheda "FAQ" di questo prodotto sulle nostre pagine web www.i-tec.cz/it.

ÚVOD

Děkujeme za zakoupení i-tec USB-C Docking Station, která Vám umožní snadno a rychle připojit k notebooku, tabletu, PC, smartphonu s USB-C portem Vaše oblíbená zařízení jediným USB-C konektorem. Nabízí 1x HDMI port, 1x Ethernet GLAN RJ-45 port, 1x čtečku SD karet, 3x USB-A 3.0 port, 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) port, 1x USB-C Power Delivery port a 1x vstup pro externí napáječ DC 5V. Součástí balení je také sada silikonových protiskluzových podložek pro případ, že má váš notebook USB-C port na levé straně a dokovací stanici bude potřeba otočit.

OBSAH BALENÍ

- i-tec USB-C dokovací stanice s kabelem (30 cm)
- Sada silikonových protiskluzových podložek
- Quick Start

SPECIFIKACE

- 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) port, přenosová rychlost až 5 Gbps
- 3x USB-A 3.0 port, přenosová rychlost až 5 Gbps
- 1x USB-C Power Delivery port s profilem 4 (až 20V/3A, max. 60 W)
- 1x Ethernet GLAN RJ-45 port, 10/100/1000 Mbps
- 1x čtečka SD karet (spec. SD 4.0)
- Grafické rozhraní: 1x HDMI, 4K Ultra HD s max. rozlišením 3840x2160 / 30Hz
- Možná rozlišení: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152 2048x1280 2048x1536 2560x1440 2560x1600 3840x2160
- Režimy: Rozšířit, Zrcadlit a Primární monitor
- Podporované barvy 16 / 32 bitů
- Napájení ze sběrnice USB
- 1x vstup pro externí adaptér AC/DC 5V - k dokovací stanici můžete připojit další USB zařízení, která budou všechna napájena přímo z Vašeho notebooku. Pokud budou tato zařízení dohromady vyžadovat proud větší než 900mA, pak se může stát, že nebudou správně fungovat.
- Chipset: VL102 & VL817 & PS176 & RTL8153 & RTS5327
- OS: Vyžaduje USB-C rozhraní s podporou „DisplayPort Alternate Mode“ a „Power Delivery“ (ne všechna zařízení/systémy s rozhraním USB-C mají tento standard) nebo Thunderbolt 3 port – nyní Windows 10 32/64bit, Mac OS X, Chrome OS a Android 6 (Google) s Intel Broadwell Processors a R51 a vyšší
- Rozměry produktu: 280 x 70 x 22 mm
- Hmotnost produktu: 198 g

SYSTÉMOVÉ POŽADAVKY

Hardwarové požadavky: notebook, tablet, PC, smartphone s OS Windows, Mac nebo Google s volným portem USB-C

Operační systém: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS a Android 6) s nejnovějšími aktualizacemi

INSTALACE OVLADAČŮ

Po připojení se ovladače pro dokovací stanici instalují automaticky ze systému.

UPOZORNĚNÍ! Před samotnou instalací se ujistěte, že máte v systému nainstalovány nejnovější ovladače pro vaše zařízení a aktualizovaný BIOS.

Převážnou část problémů s dokovací stanicí a připojenými perifériemi lze vyřešit odpojením USB-C kabelu dokovací stanice od USB-C portu PC / Macu / smartphonu / tabletu a jeho opětovným připojením asi po 10s.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Nevystavujte extrémním teplotám a vlhkosti vzduchu.
- Používejte zařízení na plochých podložkách – vyvarujete se tím sklouznutí a pádu na zem.
- Uschovejte manuál pro pozdější možné použití.

V součinnosti se servisním oddělením:

- Ověřte funkčnost po pádu do vody nebo na zem.
- Ověřte funkčnost při prasknutí krytu.
- Reklamujte zařízení nefungující dle manuálu.

ČASTO KLADENÉ OTÁZKY

K dispozici na našem webu www.i-tec.cz v záložce „FAQ“ u tohoto produktu.

WPROWADZENIE

Dziękujemy za zakup stacji dokującej i-tec USB-C Docking Station. Stacja dokująca pozwala na szybkie i łatwe połączenie ulubionych urządzeń za pomocą jednego kabla do notebooka, tabletu, PC, smartfona. Adapter posiada porty 1x HDMI, 1x Ethernet GLAN RJ-45, 1x czytnik kart SD, 3x USB-A 3.0, 1x USB-C 3.1 (Gen. 1), 1x USB-C Power Delivery i 1x DC 5V Power Jack. Zestaw zawiera silikonowe antypoślizgowe podkładki samoprzylepne jeśli laptop jest wyposażony w port USB-C po lewej stronie a stacja będzie musiała być obrócona.

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- i-tec USB-C stacja dokująca z kablem (30 cm)
- Dodatkowy zestaw silikonowych antypoślizgowych podkładek samoprzylepnych
- Quick Start

SPECYFIKACJA

- 1x złącze USB-C 3.1 (Gen. 1), prędkość transmisji do 5 Gbps
- 3x złącze USB-A 3.0, prędkość transmisji do 5 Gbps
- 1x USB-C Power Delivery o profilu 4 (do 20V/3A, max. 60 W)
- 1x złącze Ethernet GLAN RJ-45, 10/100/1000 Mbps
- 1x czytnik kart SD (Spec. SD 4.0)
- Interfejs graficzny: 1x HDMI, 4K Ultra HD z maksymalną rozdzielczością 3840x2160/30Hz
- Rozdzielczości: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152 2048x1280 2048x1536 2560x1440 2560x1600 3840x2160
- Tryby pracy: Mirror, Extend, Primary Display
- Obsługa kolorów 16 / 32 bit
- Zasilanie ze złącza USB
- 1x AC/DC 5V Power Jack – urządzenia USB podłączone do stacji dokującej będą czerpały zasilanie bezpośrednio z laptopa. Jeśli niektóre urządzenia wymagają więcej niż 900mA może się zdarzyć, iż nie będą działały właściwie.
- Chipset: VL102 & VL817 & PS176 & RTL8153 & RTS5327
- OS: Wymagane złącze USB-C z obsługą "DisplayPort Alternate Mode" i „Power Delivery” (nie wszystkie urządzenia / systemy ze standardowym wsparciem interfejsu USB-C) lub Thunderbolt 3 - 10 32/64bit, Mac OS X, Chrome OS i Android 6 (Google) z procesorem Intel Broadwell oraz R51 i wyższe.
- Wymiary produktu: 280 x 70 x 22 mm
- Waga produktu: 198 g

WYMAGANIA SYSTEMOWE

Wymagania sprzętowe: notebook, tablet, PC, smartphone z OS Windows, Mac lub Google z wolnym portem USB-C

System operacyjny: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS i Android 6) z najnowszymi aktualizacjami

INSTALACJA STEROWNIKÓW

Po podłączeniu, sterowniki dla stacji dokującej są instalowane automatycznie z systemu.

UWAGA! Przed rozpoczęciem instalacji upewnij się, że Twój system ma zainstalowane najnowsze sterowniki dla urządzeń oraz aktualizowany BIOS.

Większość problemów z stacją dokującą i podłączonych urządzeń peryferyjnych może być rozwiązane poprzez odłączenie kabla USB-C stacji dokującej podłączonego do portu USB-C urządzeń PC / Mac / smartphone i ponowne podłączenie po około 10 s.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- Nie narażać na działanie wysokich temperatur i wysokiej wilgotności.
- Używać urządzenia na powierzchniach płaskich w celu uniknięcia upadku.
- Zachować instrukcję do ewentualnego późniejszego użycia.

We współpracy z działem serwisu:

- Sprawdzić funkcjonalność po upadku do wody lub na twarda powierzchnię
- Sprawdzić funkcjonalność gdy obudowa uległa uszkodzeniu
- Odesłać urządzenie gdy nie pracuje zgodnie z instrukcją.

CZĘSTO ZADAWANE PYTANIA

Dostępne na naszych stronach www.i-tec.cz/pl w zakładce „FAQ” przy niniejszym produkcie.

ÚVOD

Ďakujeme za zakúpenie i-tec USB-C Docking Station, ktorý Vám umožní ľahko a rýchlo pripojiť k notebooku, tabletu, PC, smartphonu s USB-C portom Vaše obľúbené zariadenie jediným USB-C konektorom. Ponúka 1x HDMI port, 1x Ethernet GLAN RJ-45 port, 1x čítačku SD kariet, 3x USB-A 3.0 port, 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) port, 1x USB-C Power Delivery port a 1x vstup pre externý napájač DC 5V. Súčasťou balenia je tiež sada silikónových protišmykových podložiek pre prípad, že má váš notebook USB-C port na ľavej strane a dokovaciu stanicu bude potrebné otočiť.

OBSAH BALENIA

- i-tec USB-C dokovacia stanica s káblom (30 cm)
- Sada silikónových protišmykových podložiek
- Quick Start

ŠPECIFIKÁCIE

- 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) port, prenosová rýchlosť až 5 Gbps
- 3x USB-A 3.0 port, prenosová rýchlosť až 5 Gbps
- 1x USB-C Power Delivery s profilom 4 (až 20V/3A, max. 60 W)
- 1x Ethernet GLAN RJ-45 port, 10/100/1000 Mbps
- 1x čítačka SD kariet (špec. SD 4.0)
- Grafické rozhranie: 1x HDMI, 4K Ultra HD s max. rozlíšením 3840x2160 / 30Hz
- Rozlíšenie: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152 2048x1280 2048x1536 2560x1440 2560x1600 3840x2160
- Režimy: Rozšíriť, Zrkadliť a Primárny monitor
- Podporované farby 16 / 32 bitov
- Napájanie zo zbernice USB
- 1x vstup pre externý adaptér AC/DC 5V - k dokovacej stanici môžete pripojiť ďalšie USB zariadenia, ktoré budú všetky napájané priamo z Vášho notebooku. Pokiaľ budú tieto zariadenia dohromady vyžadovať prúd väčší než 900mA, potom sa môže stať, že nebudú správne fungovať.
- Chipset: VL102 & VL817 & PS176 & RTL8153 & RTS5327
- OS: Vyžaduje USB-C rozhranie s podporou "DisplayPort Alternate Mode" a „Power Delivery“ (nie všetky zariadenia / systémy s rozhraním USB-C majú tento štandard) alebo Thunderbolt 3 port – teraz Windows 10 32/64bit, Mac OS X, Chrome OS a Android 6 (Google) s Intel Broadwell Processorom a R51 a vyšší
- Rozmery produktu: 280 x 70 x 22 mm
- Hmotnosť produktu: 198 g

SYSTÉMOVÉ POŽIADAVKY

Hardwarové požiadavky: notebook, tablet, PC, smartphone s OS Windows, Mac alebo Google s voľným portom USB-C

Operačný systém: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS a Android 6) s najnovšími aktualizáciami

INŠTALÁCIA OVLÁDAČOV

Po pripojení sa ovládače pre adaptér inštalujú automaticky zo systému.

UPOZORNENIE! Pred samotnou inštaláciou sa uistite, že máte v systéme nainštalované najnovšie ovládače pre vaše zariadenie a aktualizovaný BIOS.

Prevažnú časť problémov s dokovacou stanicou a pripojenými perifériami môžete vyriešiť odpojením USB-C kábla dokovacej stanice od USB-C portu PC / Macu / smartphonu / tabletu a jeho opätovným pripojením asi po 10 s.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Nevystavujte extrémnym teplotám a vlhkosti vzduchu.
- Používajte zariadenie na plochých podložkách – vyvarujete sa tým sklznutiu a pádu na zem.
- Uschovajte manuál pre neskoršie možné použitie.

V súčinnosti so servisným oddelením:

- Overte funkčnosť po páde do vody alebo na zem.
- Overte funkčnosť pri prasknutí krytu.
- Reklamujte zariadenie nefungujúce podľa manuálu.

ČASTO KLADENÉ OTÁZKY

K dispozícii na našom webe www.i-tec.cz v záložke „FAQ“ pri tomto produkte.

IVADAS

Dėkojame, kad įsigijote i-tec USB-C Docking station, kuri Jums padės lengvai ir greitai per vieną USB-C jungtį prijungti Jūsų mėgstamus įrenginius prie nešiojamo kompiuterio, planšetės, PC, išmaniojo telefono su USB-C prievadu. Turi 1x HDMI prievadą, 1x Ethernet GLAN RJ-45 prievadą, 1x SD kortelės skaitytuvą (spec. SD 4.0), 3x USB-A 3.0 prievadą, 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) prievadą, 1x USB-C Power Delivery prievadą ir 1x jėgimas išoriniam adapteriui AC/DC 5V – prie doko stotelės galite prijungti kitus USB įrenginius, kurie bus maitinami tiesiai iš Jūsų nešiojamo kompiuterio. Jeigu visi įrenginiai reikalaua didesnės už 900mA srovės, tai gali atsitikti tai, kad neveiks tinkamai.

PAKUOTĖ TURI

- i-tec USB-C doko stotelė su kabeliu (30 cm)
- Silikoninių kilimėlių rinkinys su neslystančiu dugnu
- Quick Start

SPECIFIKACIJA

- 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) prievadą, perdavimo greitis iki 5 Gbps
- 3x USB-A 3.0 prievadą, perdavimo greitis iki 5 Gbps
- 1x USB-C Power Delivery su profiliu 4 (iki 20V/3A, maks. 60 W)
- 1x Ethernet GLAN RJ-45 prievadą, 10/100/1000 Mbps
- 1x SD kortelės skaitytuvą (spec. SD 4.0)
- Vaizdo sąsaja: 1x HDMI, 4K Ultra HD iki 3840x2160 / 30Hz raišką
- Raiška: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152 2048x1280 2048x1536 2560x1440 2560x1600 3840x2160
- Režimai: Išplėtimas, Atspindėjimas ir Pagrindinis ekranas
- Remiamos spalvos 16 / 32 bitų
- Maitinimas iš USB magistralės
- 1x jėgimas išoriniam adapteriui AC/DC 5V – prie doko stotelės galite prijungti kitus USB įrenginius, kurie bus maitinami tiesiai iš Jūsų nešiojamo kompiuterio. Jeigu visi įrenginiai reikalaua didesnės už 900mA srovės, tai gali atsitikti tai, kad neveiks tinkamai.
- Chipset: VL102 & VL817 & PS176 & RTL8153 & RTS5327
- OS: Reikalauja USB-C sąsajos su palaikymu "DisplayPort Alternate Mode" ir „Power Delivery“ (ne visi įrenginiai / sistemos su sąsaja USB-C šį standartą turi) arba Thunderbolt 3 prievadas – dabar Windows 10 32/64bit, Mac OS X, Chrome OS ir Android 6 (Google) su Intel Broadwell procesoriu ir R51, ir aukštesnė
- Gaminio matmenys: 280 x 70 x 22 mm
- Gaminio svoris: 198 g

SISTEMOS REIKALAVIMAI

Hardware reikalavimai: nešiojamas kompiuteris, planšetė, stacionarus kompiuteris, išmanus telefonas su Windows, Mac arba Google su laisvu prievadu USB-C

Operacinė sistema: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS ir Android 6) u naujausiais atnaujinimais

VALDYMO PULTŲ INSTALIACIJA

Po prijungimo doko stotelei skirti valdikliai instaliuojasi iš sistemos automatiškai.

PASTABA! Prieš instaliavimą įsitikinkite, kad sistemoje turite Jūsų įrenginiui instaliavę naujausius valdiklius ir atnaujintą BIOS.

Didžiąją dalį problemų, susijusių su doko stotele ir prijungtais įrenginiais, galima išspręsti doko stotelės USB-C kabelio išjungimu iš USB prievado, PC / Maco / išmaniojo telefono/ planšetės, o po to jį vėl, maždaug po 10 sek. įjungus.

NAUDOJIMO SAUGOS TAISYKLĖS

- Saugoti nuo aukštos temperatūros ir drėgmės.
- Įrenginį naudoti ant lygių neslidžių paklotų – išvengsite slydimo ir kritimo ant žemės.
- Vadovą saugokite vėlesniam naudojimui.

Bendradarbiaudami su servisu:

- Patikrinkite veikimą po įkritimo į vandenį arba nukritimo ant žemės.
- Įskilus dangčiui patikrinkite veikimą.
- Jeigu įrenginys neveikia pateikite pretenzijas vadovaudamiesi įrenginio vadovu.

DAŽNAI UŽDUODAMI KLAUSIMAI

Rasite mūsų svetainėje: www.i-tec.cz/en skiltyje „FAQ“ prie šio produkto.

INLEIDING

Bedankt voor de aanschaf van het i-tec USB-C Docking Station, waarmee u snel en gemakkelijk uw favoriete apparatuur kunt aansluiten op een laptop, tablet, pc, USB-C-smartphone met een enkele USB-C-connector. Biedt 1x HDMI-poort, 1x Ethernet GLAN RJ-45-poort, 1x SD-kaartlezer, 3x USB-A 3.0-poort, 1x USB-C 3.1 (Gen. 1) poort, 1x USB-C Power Delivery-poort en 1x input voor een externe DC 5V-spanningsbron. Ook inbegrepen is een set siliconen antislipmatjes voor als uw notebook een USB-C-poort aan de linkerkant heeft, zodat het dockingstation omgedraaid moet worden.

INHOUD VAN DE VERPAKKING

- i-tec USB-C dockingstation met kabel (15 cm)
- Set siliconen antislipmatjes
- Quick Start

SPECIFICATIES

- 1x USB-C 3.1 (Gen. 1)-poort, transmissiesnelheid tot 5 Gbps
- 3x USB-A 3.0-poort, overdrachtsnelheid tot 5 Gbps
- 1x USB-C Power Delivery-poort met profiel 4 (tot 20V/3A, max. 60 W)
- 1x Ethernet GLAN RJ-45-poort, 10/100/1000 Mbps
- 1x SD-kaartlezer (spec. SD 4.0)
- Grafische interface: 1x HDMI, 4K Ultra HD met een maximale resolutie van 3840x2160/30Hz
- Mogelijke resoluties: 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x720, 1280x768, 1280x800, 1280x1024, 1360x768, 1366x768, 1368x768, 1400x1050, 1600x1200, 1680x1050, 1920x1080, 1920x1200, 2048x1152 2048x1280 2048x1536 2560x1440 2560x1600 3840x2160
- Modi: Uitbreiden, Spiegelen en Primaire Monitor
- Ondersteunde kleuren 16/32 bits
- Voeding via USB-bus
- 1x ingang voor een externe AC/DC 5V-adapter – U kunt extra USB-apparaten op het basisstation aansluiten, die allemaal rechtstreeks door uw laptop worden gevoed. Als deze apparaten samen een stroom van meer dan 900mA vereisen, dat kan het gebeuren dat ze niet meer correct functioneren. Elke adapter met de volgende uitgangsspanning en stroom kan worden gebruikt om de USB-poorten van stroom te voorzien: 5V/2A en connectordiameter 3,5 mm. De spanningsbron is niet inbegrepen.
- Chipset: GL3523 & GL9510 & PS176 & GL8153 & GL3227
- OS: Vereist een USB-C-interface met „DisplayPort Alternate Mode“ en „Power Delivery“ (niet alle USB-C-installaties/-apparaten hebben deze standaard) of een Thunderbolt 3-poort – nu Windows 10 32/64bit, Mac OS X, Chrome OS en Android 6 (Google) met Intel Broadwell-processors en R51 en hoger
- Afmetingen van het product: 280 x 70 x 22 mm
- Gewicht van het product: 194 g

SYSTEEMVEREISTEN

Hardwarevereisten: laptop, tablet, pc, smartphone met Windows, Mac of Google met een vrije USB-C-poort

Besturingssysteem: Windows 10, Mac OS X, Google (Chrome OS en Android 6) met de nieuwste updates

DRIVERS INSTALLEREN

Na aansluiting worden de stuurprogramma's van het dockingstation automatisch vanuit het systeem geïnstalleerd.

WAARSCHUWING! Zorg ervoor dat uw systeem vóór de installatie beschikt over het nieuwste stuurprogramma voor uw apparaat en over een bijgewerkte BIOS.

Het grootste deel van de problemen met het dockingstation en de aangesloten randapparatuur kan worden opgelost door de USB-C-dockingstationkabel los te koppelen van de pc / Mac / smartphone / tablet USB-C-poort en hem na ongeveer 10 seconden opnieuw aan te sluiten.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Niet blootstellen aan extreme temperaturen en luchtvochtigheid.
- Gebruik de apparatuur op een vlakke ondergrond – zo voorkomt u dat de apparatuur wegglijdt en op de grond valt.
- Bewaar de handleiding voor eventueel later gebruik.

In samenwerking met de serviceafdeling:

- Controleer de functionaliteit na een val in water of op de grond.
- Controleer de functionaliteit als het deksel een scheur opgelopen heeft.
- Reclameer de apparatuur als die niet volgens de handleiding functioneert.

VEELGESTELDE VRAGEN

Beschikbaar op onze website www.i-tec.cz/nl/ op het tabblad "FAQ" bij dit product.



EUROPEAN UNION ONLY

NOTE: MARKING IS IN COMPLIANCE WITH EU WEEE DIRECTIVE

ENGLISH

This equipment is marked with the above recycling symbol. It means that at the end of the life of the equipment you must dispose of it separately at an appropriate collection point and not place it in the normal domestic unsorted waste stream. This will benefit the environment for all. (European Union only)

DEUTSCH

Dieses Produkt trägt das Recycling-Symbol gemäß der EU-Richtlinie. Das bedeutet, dass das Gerät am Ende der Nutzungszeit bei einer kommunalen Sammelstelle zum recyceln abgegeben werden muss, (kostenlos). Eine Entsorgung über den Haus-/Restmüll ist nicht gestattet. Dies ist ein aktiver Beitrag zum Umweltschutz. (Nur innerhalb der EU)

FRANÇAIS

Ce dispositif est revêtu du marquage avec le symbole de recyclage indiqué ci-dessus. Ça veut dire, qu'une fois décollée la vie utile dudit dispositif, vous vous voyez dans l'obligation d'assurer, que le dispositif se trouve déposé en un respectif centre de collecte, dûment établi à cette fin, et non en d'autres centres de ramassage qui soient destinés à déposer de courants déchets municipaux non triés. De cette manière, on contribue considérablement à une amélioration en matière d'environnement où nous vivons tous. (Seulement pour l'Union Européenne).

ESPAÑOL

El dispositivo está indicado por el símbolo de reciclaje. Esto significa que al final de la vida útil de la instalación, debe asegurarse de que se almacene por separado en un punto de recolección establecido para este fin y no en los lugares designados para la eliminación de desechos municipales ordinarios sin clasificar. Contribuirá a mejorar el medio ambiente de todos nosotros. (Sólo para la Unión Europea)

ITALIANO

Questo dispositivo è contrassegnato con il seguente simbolo di riciclaggio. Si chiede di consegnarlo alla fine del suo ciclo di vita a un Centro di raccolta dei rifiuti differenziati istituita per questo scopo e non in altri centri indicati per depositare rifiuti urbani normali non differenziati. In questo modo si contribuisce al miglioramento della qualità dell'ambiente (valido soltanto per l'Unione Europea).

ČEŠTINA

Toto zařízení je označeno výše uvedeným recyklačním symbolem. To znamená, že na konci doby života zařízení musíte zajistit, aby bylo uloženo odděleně na sběrném místě, zřízeném pro tento účel a ne na místech určených pro ukládání běžného netříděného komunálního odpadu. Přispěje to ke zlepšení stavu životního prostředí nás všech. (Pouze pro Evropskou unii)

SLOVENSKY

Toto zariadenie je označené vyššie uvedeným recyklačným symbolom. To znamená, že na konci doby života zariadenia musíte zaistiť, aby bolo uložené oddelene na zbernom mieste, zriadenom pre tento účel a nie na miestach určených pre ukládanie bežného netriedeného komunálneho odpadu. Prispěje to k zlepšeniu životného prostredia nás všetkých. (Iba pre Európsku úniu)

POLSKI

To urządzenie oznakowane jest specjalnym symbolem odzysku. Pookresie użytkowania trzeba je zwrócić do odpowiedniego punktu zbiórki i nie wolno umieszczać go razem z nieposortowanymi odpadami. Takie działanie przyniesie korzyść dla środowiska. (Tylko w Unii Europejskiej)

LIETUVIU

Šis gaminys yra pažymetas specialiu atlieku tvarkymo ženklu. Baigus eksploataciją, gaminys turi būti atiduotas į atitinkamą surinkimo punktą ir negali būti šalinamas kartu su nerūšiuojamomis atliekomis. Tokie Jūsų veiksmai prisidės prie aplinkos apsaugos. (Tiktai Europos Sąjungoje)

NEDERLANDS

Dit apparaat is voorzien van het bovenvermelde recyclingsymbool. Dit betekent dat u aan het einde van de levensduur van het apparaat ervoor dient te zorgen dat het afzonderlijk wordt opgeslagen op een verzamelpunt dat hiervoor is ingericht en niet op plaatsen die zijn aangewezen voor de verwijdering van gewoon ongesorteerd gemeentelijk afval. Dit zal bijdragen aan de verbetering van de leefomgeving van ons allemaal. (Alleen voor de Europese Unie)

EU DECLARATION OF CONFORMITY /
EU KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG / EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ /
EU PREHLÁŠENIE O ZHODE / EU DECLARACJA ZGODNOŚCI

Manufacturer, Der Hersteller, Výrobce, Výrobca, Producent:

i-tec Technologies s.r.o., Kalvodova 2,
709 00 Ostrava – Mariánské Hory, Czech Republic

declares that this product / erklärt hiermit, dass das Produkt / tímto prohlašuje, že výrobek / týmto prehlasuje, že výrobok / deklaruje, že produkt

Product, Bezeichnung, Název, Názov, Nazwa:

i-tec USB 3.1 Type C HDMI Flat Docking Station Power Delivery 60W

Model, Modell, Model, Model, Model: C31FLATDOCKPDV2

Determination, Bestimmung, Určení, Určenie, Opcje:

Product is determined for using in PC as equipment. Das Produkt ist für Ausstattung und als Zubehör von Computern bestimmt. Výrobek je určen pro přístrojové vybavení a jako příslušenství do počítačů. Výrobok je určený pre prístrojové vybavenie a jako príslušenstvo do počítačov. Produkt jest przeznaczony do współpracy z komputerem jako akcesorium.

Meets the essential requirements according to / Es entspricht den Anforderungen der Richtlinien / Splňuje tyto požadavky / Splňa tieto požadavky / Spełnia następujące wymagania:

EC Directive 2014/30/EU a 2011/65/EU:

For EMC, Für EMC, Pro EMC, Pre EMC, Dla Kompatybilności elektromagnetycznej:

EN 55032: 2015 / AC: 2016 EN 61000-3-2: 2014 EN 61000-3-3: 2013

EN 55024: 2010 + A1: 2015 (IEC 61000-4-2: 2008; IEC 61000-4-3: 2006 + A1: 2007 + A2: 2010; IEC 61000-4-4: 2012; IEC 61000-4-5: 2014; IEC 61000-4-6: 2013; IEC 61000-4-8: 2009; IEC 61000-4-11: 2004 + A1: 2017)

For RoHS, Für RoHS, Pro RoHS, Pre RoHS, Dla RoHS:

2011/65/EU

and it is safety under conditions of standard application / und ist sicher bei standardmäßiger Nutzung / a je bezpečný za podmínek obvyklého použití / a je bezpečný za podmienok obvyklého použitia / oraz jest produktem bezpiecznym przy standardowym wykorzystywaniu.

Additional information, Ergänzende Angaben, Doplňující informace, Doplňujúce informácie, Dodatkowe informacje:

Identification Mark, Identifikationskennzeichen, Identifikační značka, Identifikačná značka, Znak identyfikacyjny:



Ostrava 22. 10. 2018

Ing. Lumír Kraina
Executive Name and Signature,
Geschäftsführer, Jednatel, Konatel,
Nazwisko osoby upowaznionej



FCC COMPLIANCE STATEMENT

This equipment has been tested and found to comply within the limits of a Class B digital device pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

www.i-tec.cz/en/